おいしい水、うまい空気で人とお米が育つまち

こうほう

ひがしかわ

Public relations brocure of Higashikawa

多くの皆様に支えられて フォトフェスタ・写真甲子園

9

2005 september
No.623

ポイ捨てやめて
美しい東川町を!

ごみ減量化推進キャラクター
「もっくる」と「エコポン」

CONTENTS

ひがしかわ
Public relations brochure of Higashikawa

9
2005 September
No.623

Zoom In

3 ○新しい可能性が生まれる　高等学校卒業程度認定試験

Town News

4 ○どんとこい祭り／羽衣音楽祭○第16回ウォークラリー大会開催
○ 憩いの広場“ファイターズまつり”」に東川ブースが出店
○第二小っ子富山県で本場の越中踊りを体験
○まちの情報満載!!東川町タウンガイドがリニューアル

特集1

6 ○多くの皆様に支えられて　フォトフェスタ・写真甲子園

特集2

10 ○住みよいまちづくりのためわたしたちができること
国勢調査がはじまります　その2

生涯学習情報ネットワーク

12 ○マイプラン・マイスタディ講座受講生募集中
○生涯学習ふれあい事業「いきいき・わくわく塾」第1・2回の講座開催される
○10月からブックスタート事業を始めます
○文化ギャラリー展示のご案内

Yakkity Yachiyo（おしゃべりやちよ）

14 ○「その匂いはもしかして」
英語指導助手（AET）キンバリー・マルヤマ・ヤチヨ

エイゴノマナビカタ

14 ○第17回「お隣の国の英語事情」
英語学習指導員　宮地晶子

暮らしの情報BOX

15 ○年金情報○町営バス臨時運行便のお知らせ
○平成17年度新築公営住宅入居者募集（北町2丁目7番）
○もっくるニュース○町議会第3回定例会のお知らせ
○新しい中学校教科書の採択について○社協通信○保健だより

子育てチャンネル

23 ○「子育てを一緒に！」
東川町幼児センター園長　佐藤　裕

保健だより（Healthy Column）

24 ○子宮がん検診を受けましょう!
○親子ふれあい教室のお知らせ（第2クール）
○子育て支援センターよちよち教室のお知らせ
○はつらつ料理教室のお知らせ○保健カレンダーほか

シリーズ"大雪山の素顔"

26 ○「氷河期の生き残り」
山樂舎BEAR　土栄　拓真

Culture Lounge

26 ○短歌・俳句○新刊図書・ビデオ案内
○東川町民が選ぶ日本ハムファイターズ月間MIP賞発表（6月分）
○道草館だよりほか

ふるさと探訪　気づ季・月づ期・思いつ記

28 ○日ごと・家ごと・地域ごと
（元）郷土史編集専門員　尾池隆男

東川百慶入選作品より
「大きく育っています」
川原　香織

UHB（北海道文化放送）
37チャンネルで
1時間ドキュメントTV
放送決定!
9月11日(日)午後2時ヨリ
第12回全国高等学校写真選手権 甲子園 2005

投票へ行こう!
9月11日(日)
第44回衆議院議員総選挙
第20回最高裁判所裁判官国民審査
東川町選挙管理委員会

高等学校卒業程度認定試験

新しい可能性が生まれる 高等学校卒業程度認定試験

「大学入学資格検定（大検）」の制度が改善され、平成17年度から「高等学校卒業程度認定試験」として実施されています。これまで行われてきた大学入学資格検定との違いを中心に、高等学校卒業程度認定試験についてご紹介します。

■将来の選択肢が増える「高等学校卒業程度認定試験」

高等学校卒業程度認定試験は、さまざまな理由により高等学校を卒業できなかった人などの学習成果を適切に評価し、高等学校卒業と同程度の学力があるかどうかの認定を行う試験です。

大学入学資格を得るという目的が強かった大学入学資格検定に比べ、各種職業資格の受験資格や採用後の処遇の改善など、より社会的な通用性を高めることを目的としています。

この試験に合格すると、国・公・私立の大学、短大、専門学校を受験することができます。また、各種試験資格や企業の採用試験でも高等学校卒業と同程度の学力があるものとして認定され、就職、資格、試験などに活用できます。

（ただし、試験に合格しても、高等学校を卒業しなければ、最終学歴は高等学校卒業とはなりません。）このように、高等学校に通うことができない方、改めて勉強をし直したい方などが、高等学校卒業程度認定試験に合格することにより、将来の選択肢を広げることができるのです。

■受験対象者の幅が広がりました

全国47都道府県で、年2回実施され、受験する年度に満16歳以上になる方であればだれでも受験できます。ただし、満18歳に達していない方がすべての科目に合格したときには、満18歳に達した日の翌日から合格者になります。

またこれまで、全日制高等学校に在籍している方は、休学中であっても、大検の受験はできませんでした。高等学校卒業程度認定試験は、全日制高等学校に在籍している方でも、受験し、資格を得ることが可能です。

■合格に必要な試験科目数は8もしくは9科目

高等学校卒業程度認定試験の合格に必要となる試験科目数は、大検の9科目から一科目減り、8科目になります。（ただし、「現代社会」の代わりに「倫理」および「政治経済」を受験した場合は、9科目です。）大検で必修科目であった「家庭」が試験科目からなくなり、「英語」が必修科目となっています。選択科目一科目もなくなり、すべてが必修科目になりました。

全日制高等学校在籍中の方が受験した場合、高等学校卒業程度認定試験の合格科目は、学校長の判断によっては単位認定され、卒業単位への加算も認められます。

また、大検での合格科目、免除科目がある方は対応する科目が免除になります。

平成17年度の第二回高等学校卒業程度認定試験は、平成17年11月19日、20日に実施されます。出願期間は、9月8日（木）～9月22日（木）です。詳細は、受験案内をご覧ください。

大学入学資格検定

● 受験科目

必修科目	国語	
	世界史A・B	
	日本史A・B	いずれか1科目
	地理A・B	
	現代社会	現代社会1科目もしくは倫理及び政治・経済の2科目
	倫理	
	政治・経済	
	数学I	いずれか2科目
	総合理科	
	物理IA・IB	
	科学IA・IB	
	生物IA・IB	
	地学IA・IB	
	家庭	
選択科目	古典	いずれか1科目
	英語	
	数学II・数学A	
	工業・数理	
	簿記	
	情報関係基礎	

高等学校卒業程度認定試験

● 受験科目

必修科目	国語	
	世界史A・B	
	日本史A・B	いずれか1科目
	地理A・B	
	現代社会	現代社会1科目もしくは倫理及び政治・経済の2科目
	倫理	
	政治・経済	
	数学	いずれか2科目
	総合理科	
	物理I	
	科学I	
	生物I	
	地学I	
	英語	

※「家庭」及び「選択科目」を削除
※必修科目として「英語」を追加

高等学校卒業程度認定試験受験案内の入手方法

1. 直接、受け取りに行く…第2回の受験案内の配布は、平成17年8月1日より文部科学省または都道府県教育委員会で配布します。
2. 電話で請求する（テレメールの自動音声応答電話）…IP電話「050-2011-0102」に電話し、音声ガイダンスに従って手続きしてください。IP電話への通話ができない場合には、03-3222-0102（東京）、06-6222-0102（大阪）へおかけください。
3. パソコンまたは携帯電話で請求する（テレメールの資料請求受付サイト）…http://telemail.jpへアクセスし、画面に従い、必要事項を入力します。

※2、3のテレメールで手続きする際には、資料番号が必要です。第2回試験の資料番号は、232109。また、送料240円が必要となります。テレメールでの資料請求方法について不明な点は、テレメールカスタマーセンターにお問い合わせください。
電話：06-6222-6666（平日：9:30～18:00）

■関連ホームページ　文部科学省「高等学校卒業程度認定試験（旧 大学入学資格検定）」http://www.mext.go.jp/a_menu/koutou/shiken/index.htm

まちの話題が満載！

Town News

まちの出来事

どんとこい祭り／羽衣音楽祭

7月30日、31日どんとこい祭りが行われ会場の羽衣公園には町内外より多くの来場者が訪れました。

30日の前夜祭では仮装パレードや演奏会、恒例の花火大会が行われ、陸上自衛隊第2師団の演奏会では団員の演奏に合わせ仮装の衣装パレード参加者たちが踊るなど会場を沸かせていました。

31日には物まねショーやバンドのライブ、各種イベントなどが行なわれ、訪れた人々は東川の暑い夏の1日を楽しみました。

1週間後の8月7日には今年10周年を迎えた羽衣音楽祭が行われ、各バンドとも熱気あふれる演奏を繰り広げていました。

●仮装大会審査結果

1位　縁起倶楽部
2位　35区バカ殿一行
3位　美女10人姉妹
4位　フラワー愛好会
5位　日本民謡舞踊岳加代会
5位　きのこサンバチーム

第16回ウォークラリー大会開催

7月16日、「ふるさと再発見　第16回ウォークラリー大会」が開催されました。

これは毎年公民館中央分館が主催する行事で、16回目を迎えた大会には、町内の小学生やファミリー3人1組のチームで友達同士のチームが25組、ファミリー12組の計37組（111人）と例年より多いチームの参加がありました。

好天に恵まれた当日は、各チームごとに東川町内15カ所に設置されたチェックポイントを徒歩で回りながら、公共施設（郷土館など）や農協・神社等に張り出された問題を解答したり、こままわしやダーツゲームなどのミニゲームをしたりと約2時間をかけて市街を1周しました。

参加した子どもたちは東川町の歴史や文化に触れ、新しい発見を楽しんでいました。

大会の上位3チームは、次のとおりです。

1位　タイムボカン（泉　康之、雄大、宏太朗）
2位　ルフィ海賊団（菅野晴彦、政美、佑騎）
3位　ちびっ子3人組（中塚未有、渡部千尋、横井春花）

「憩いの広場“ファイターズまつり”」に東川ブースが出店

7月19日、札幌ドームで開催された「憩いの広場“ファイターズまつり”」においてドーム2階特設コーナーに東川ブースが設けられ、東川産の新鮮な野菜やお米、米粉パン等が販売されました。

ファイターズまつりは、株式会社札幌ドームと株式会社北海道日本ハムファイターズが企画したもので、ファイターズのホームゲームが行われる7月15日から20日までの6日間、ドームの屋外スペースにビアガーデン形式の観戦コーナーなどを用意し、ファンの方々に北海道の短い夏を満喫してもらうためのイベントです。

東川が出店した19日は、天候にも恵まれ、多くの観戦客が特設コーナーを訪れました。JAひがしかわの協力をいただき販売された東川産の野菜、お米は知名度も高く、好評のうちに完売となっていました。

第二小っ子富山県で本場の越中踊りを体験

新規事業「ふるさと創生事業」の第1回目として東川第二小学校越中踊り子供保存会会員14名らが富山県魚津市を訪れ、8月7日から4日間、越中踊りの研修をしました。

この事業は、地域の方々にふるさと東川町をもう一度見つめ直し、先人の労苦やたくましさを理解し、郷土愛を深めてもらうことを目的とするもので、今年度は第二小学校地区「富山団体」の伝統文化として行われている越中踊りを学ぶため、先祖のふるさとである富山県魚津市への派遣が行われました。

魚津市では、市指定無形文化財である「せり込み蝶六」踊りを同保存会元会長、先名（せんな）進（すすむ）氏より指導いただき、最終日には当地のお祭りである「じゃんとこ魚津まつり」に地元村木小学校の生徒と共に参加しました。

研修を受けた生徒および指導者たちは、第二小学校の児童、地域の住民に踊りの成果を披露することはもとより、地域の伝統文化を広めていく心構えで、保存・普及活動の励みとなる良い研修となりました。

まちの情報満載!!東川タウンガイドがリニューアル

4月1日より「道草館」が道の駅としてオープンしましたが、観光に訪れる皆様にもっとまちの魅力を知っていただくため、東川のタウンガイドについてもリニューアルをいたしました。

新しいタウンガイドは3種類あり、**「美味しいお店・農産物直売所」編**、**「みどころ・ギャラリー・オープンガーデン」編**、**「温泉宿・祭り」編**の各色別に分けた3つのジャンルから町の楽しいスポットを紹介しています。

表面にはお店やスポットを記した地図、裏面には地図に載っているスポットについての情報をお知らせしています。掲載されている件数も多く、町内に住んでいる方でも新しい発見がいっぱいです。

遊びに来た友人に東川の見どころを自慢するもよし。家族で隠れた町内の魅力を発見するもよし。新しいタウンガイドをご活用ください。

タウンガイドは、道の駅ひがしかわ「道草館」、役場、温泉ホテルなどの観光施設ほかで配付していますのでPR等含めよろしくお願いいたします。

●厳しい審査を勝ち抜き、優勝を飾った地元旭川工業高等学校生

■今回の写真甲子園よりデジタルカメラが導入される。撮影がその場で確認できる、多くの記録が可能になるなどのメリットがある。

写真の町宣言後20周年を迎えた本年、「第21回東川町国際写真フェスティバルは、今年からデジタルカメラによって大会運営を図ることとなった写真甲子園の始まりである7月26日（火）から、東川賞の授賞式を含め7月31日（日）までの日程で盛大に開催されました。

今年も、多くの町民や町外のボランティアに支えられて、写真の町のメイン行事が無事終了することができましたことに対し心より厚くお礼申し上げます。

〈写真甲子園２００５〉

今年の写真甲子園大会は、急速なデジタル化の波に対応した大会として、デジタルカメラによる撮影からパソコンを使っての作品提出まで、従来の内容を大きく転換し実施致しました。

また、20年間写真の町事業に貢献し、共に歩んで来たイベント企画会社の倒産という事態を乗り越えて、自力で実施する大会として、町民および地元企業等の力を借りて今まで以上の盛り上がりを創り上げることができました。関係者の皆様には、本当にお世話になりましたことを、心よりお礼申し上げます。

今年の写真甲子園には、全国より201校の初戦応募があった中から、全国8ブロックから例年同様に14校が選抜され、東川町を始め、美瑛町・上富良野町を舞台にキヤノンのデジカメによる撮影と、東芝のパソコンによるセレクトにより2回の公開審査会を経て、優勝ほか各賞が決定しました。

今年の大会は、出場の14校のうち、初出場校が2校と少なく、大半が写真甲子園本戦経験校でありました。

また、今大会には全国ネット局のフジテレビ「情報ライブEZ！TV（イージーTV）」を始め、HBC・NHKなどのテレビ局や新聞・雑誌など例年以上に多数の報道関係者が取材しました。

今年も、審査委員長で写真家の立木義浩さんが、本戦出場校の選手の写真を撮り、大きなサイズに引き伸ばした写真を、大会会場である農村環境改善センターに掲示していただきました。

また、選手たちは毎年、食事の提供をしていただいている婦人団体の皆さんや町民ボランティアとの交流も図られ、和やかな雰囲気で大会が開催されました。

大会は、第1から第5ステージまで北海道の広大な自然の中で行われ、特に今大会では東川町内での撮影を多く設定したため、参加選手は町民との交流を図りながら、その恵まれた自然、施設に感動し、随所に工夫を凝らしながら真剣に撮影に取り組んでいました。

また、2回にわたって実施された高校生写真セミナーでは、キトウシ物産センターで、憧れの立木審査委員長の作品を見ながらの作品鑑賞会で、時間が足りないほど和やかに質疑が進められ、丁寧にお答えいただいた立木先生の優しさに触れた生徒たちは、また少し写真が好きになったようです。

さらに、今回新しく審査委員となられた榎並悦子さんの写真トークは、生徒たちにとても分かりやすく説明いただき、生徒たちの今後の写真活動に、とても良い参考になりました。

最後に、選手同士の交流会やフォトフェスタを視察するなど多くの勉強をした生徒たちは、東川町の思い出をたくさんバッグに詰込んで、7月31日の朝に再来を心に刻んで東川町を後にしました。

各賞を受賞した学校の選手たちは、優勝の旭川工業高校を始め、写真甲子園で培った感動の体験と交流に一回り大きく成長し、今後も写真を撮り続けることでしょう。

〈写真甲子園大会結果〉

■**優　勝**〈金のモモンガ牌〉北海道知事賞　北海道旭川工業高等学校（北海道）

■**準優勝**〈銀のモモンガ牌〉北海道新聞社賞　岩手県立盛岡北高等学校（東北）

優秀賞〈青のモモンガ牌〉東川町長賞　新潟県立十日町総合高等学校（中部・東海）

■**優秀賞**〈青のモモンガ牌〉美瑛町長賞　大阪市立工芸高等学校（近畿）

■**優秀賞**〈青のモモンガ牌〉上富良野町長賞　沖縄県立真和志高等学校（九州・沖縄）

■**特別賞**〈白のモモンガ牌〉写真の町・東川町民賞　秋田県立横手高等学校（東北）／埼玉栄高等学校（関東）／和光高等学校（関東）／東京都立光丘高等学校（関東）／岐阜県立土岐商業高等学校（中部・東海）／兵庫県立香寺高等学校（近畿）／岡山県立玉野光南高等学校（中国）／愛光高等学校（四国）／沖縄県立那覇工業高等学校（九州・沖縄）

●特集番組取材のため本町出身で観光大使も務めていただいている森崎博之さんも応援にかけつける

●女優　中嶋朋子さんがゲストとして開会式に出席。緊張する選手たちを激励

「写真の町」情報館

INFORMATION

2005韓日協同未来プロジェクト韓日青少年交流事業に「写真の町」の東川高校生が韓国へ招待される

韓国社団法人明るい青少年支援センターが企画する、2005韓国日本共同プロジェクト・韓日青少年写真交流事業が昨年に続き実施されることになり、全国高文連との合同事業として今年も東川高校生が韓国を訪問することになりました。

この事業は、韓国における伝統的な儀礼を体験し、デジタルカメラを使って記録しながら日韓高校生の交流を図ることが目的で、写真の町として写真甲子園を通じて青少年の健全な育成に力を入れる東川町に対する評価をいただき、日韓国交正常化40周年にあたる本年、韓国より招待されたものです。

8月17日東川高校生10名、引率教諭1名、随行者1名の合計12名が元気に出発しました。今回の招待については、全国高文連より32名の参加と併せて、総勢44名が訪韓することになっていて、8月21日までの5日間、韓国内を移動しながら交流をはかり、ソウル・慶尚北道安東などを訪れ、韓国の高校生たちとの交流・体験事業に参加しました。

また、写真甲子園で協賛いただいているキヤノン販売㈱からは、東川高校の生徒たちが使用するデジタル一眼レフカメラ10台を無償で貸出いただいている他、全国高文連の生徒25名分についても、全て貸出しを受けております。

派遣事業の内容については、広報10月号で詳しくご紹介いたします。

●新人作家賞　小檜山賢二さん（左）と特別賞　鈴木涼子さん（右）

●樋浦ファームギャラリー

〈フォトフェスタ２００５〉

今年のフォトフェスタは、21年目を迎え、随所に工夫と変革を実施し、町民の代表としてイベントなどにかかわる写真の町企画委員の自主的な企画・運営により無事に終了することができました。

今年は、海外作家賞を受賞したキム・ニョンマン氏が、韓国よりツアーを組んで28名の写真家や友人らを同行し、本町の国際交流協会や日韓交流協会の会員と交流しました。

昨年に引き続き、大学生を中心とする自主的なイベント参加や道内の写真家や写真愛好者など百数十名が集い、野外写真展示や写真と音楽のコラボレーション・カメラアングルなど親しみのある事業を実施しながらどんとこい祭りとの連携を図るなど、本町の写真の祭典を盛り上げていただきました。

また、西２号の青木哲也さん、西10号の樋浦哲夫さんが農家の納屋を利用したファームギャラリーを開設し、農作業の四季を写した写真や子供の農業体験を写した写真を展示し好評をえていました。

文化ギャラリーでは、東川賞授賞作家作品展と同時に、写真インディペンデンス展、東川こども写真展が開催されるとともに、写真に対するプロのアドバイスが貰えるニコンユーナ21ポートフォリオレビューが開催されました。

また、道草館では、道内在住写真家によるＭｙカメラアングル写真展や写真家林敏広氏のピンホール写真展、中国写真展が開催。同時開催された東川どんとこい祭りでは、７月30日には、仮装パレードに引き続き花火大会が行われ、31日にはキッズステージ・ふたりはプリキュアマックスハートなりきり撮影会・カブトボーグサマーカップ05・ものまねタレント歌麿呂ショー・ラリーdeビンゴ・ライブショー・もちまき大会など盛りだくさんのイベントが開催されました。

例年、どんとこい祭りと同時開催であった、「羽衣音楽祭」は、本年10回目という節目の年であり、翌週の８月７日に開催され、町内外から12を越えるバンドが参加して、700名余りの観衆が演奏に酔いしれて聞き入りました。

●国内作家賞
小山穂太郎さん

●海外作家賞　金　寧万（キム・ニョンマン）さん

〈多くのボランティアに支えられて〉

今年も、多くの町民を始め町外の人たちによるボランティアに支えられて、無事写真の町のメインとなる行事が終了しました。

イベントに関係された全ての皆様に、心よりお礼申し上げます。写真の町企画委員の皆様を始め、どんとこい祭り・羽衣音楽祭の実行委員会の皆さんを筆頭に、以下の皆さんにご支援ご協力をいただきました。

フォトフェスタフレンズ／東川イベントサポートクラブ／ホームスティボランティアの会／羽衣太鼓／氷土会／みずほコーラス／写真甲子園ＯＧ／東川高校ＯＧ／東川高校／美瑛高校／上富良野高校／旭川工業高校／道都大学／東川町婦人連絡協議会／ＪＡひがしかわ女性部／商工会女性部／家族の健康を守る主婦の会／消費者協会／ハーブフレンドの会／花本建設株式会社／一般応募の町民ボランティアの方々、北海道録画センター／オーラス研究所の皆さんおよびその他個人でお手伝いくださった方々

●会場周辺のストリートギャラリーは札幌等からきた学生たちの手で演出されている。

●今年も多くの町民皆様の協力によりすばらしいイベントをつくりあげることができました。

写真甲子園事業に宝くじ助成金

写真甲子園２００５事業のうち、本町では高校生ワークショップ事業として、講演会及び写真教室の開催、モノクロ・デジタル写真教室の開催、立木義浩写真展の開催などの事業を計画し、財団法人地域活性化センターの活力ある地域づくり支援事業（宝くじ助成事業）を得て実施しています。講演会では、世界のモンベルの社長で、伝説の冒険家「辰野勇」氏を迎えて特別講演会を実施しました。また、高校生を対象とした写真教室として、写真家「榎並悦子」さんによる高校生セミナーを実施し、併せて７月26日・27日にかけてモノクロ写真教室を、８月７日にはデジタル写真教室をそれぞれ開催しています。これに関連して、デジタル一眼レフカメラについても10台購入し、今後の高校生及び一般町民に対する教育に役立てていく考えです。

また、今後の事業として、同じく宝くじ助成事業により、立木義浩先生の写真展を11月に開催すべく準備を進めているところです。

宝くじは
豊かさ築く
チカラ持ち。
宝くじは、広く社会に
役立てられています。

住みよいまちづくりのためにわたしたちができること

2005 国勢調査がはじまります その2

いよいよ統計調査における5年に1度の大イベント、国勢調査がはじまります。8月号では国勢調査の意義や、地方交付税と強い関係にある調査の結果についてお知らせしました。

今月号では調査の対象、調査内容についてお知らせいたします。

●住民票の所在にかかわらず対象になります

9月中旬以降各地区の国勢調査調査員がみなさんのご自宅を訪問することになりますが、調査の対象は次（①～⑦）の例に該当する方すべてとなっています。

通常、東川町民として住民サービスを受けるためには住民登録（転入や出生届）をすることが必要です。しかし、国勢調査で注意しなければならないのは、短期間しか滞在しないなどの理由で住民登録していない方でも要件を満たせば東川町の住民として記載しなければならないところです。

平成12年の調査でも住民登録の人口が7，548人に対して国勢調査では7，671人と100人強の開きがでています。

また、外国人についても国籍にかかわらず調査の対象となります。

◆東川町住民として国勢調査の対象になる人

①10月1日現在、すでにそこに3カ月以上住んでいる人

②最近移り住んで3カ月になっていないが10月1日の前後を通じて3カ月以上住む予定の人

③出張、旅行等で一時的に自宅を離れている人で10月1日の前後を通じて3カ月以上町内に住む予定の人

④住居を2つもっていて週の中で行き来している人で、町内に寝泊りする日の方が多い人（工事現場の宿泊所など）

⑤町内の老人ホーム・グループホームに入居している人（ホームの住所で調査します）

⑥町内の診療所・介護老人保健施設に入所し、3カ月以上経過している人

⑦定まった住処をもたず、10月1日現在町内に滞在していた人

などです。（他にもいろいろなケースが考えられます。詳細はお問い合わせください。）

表1 平成17年国勢調査の調査項目

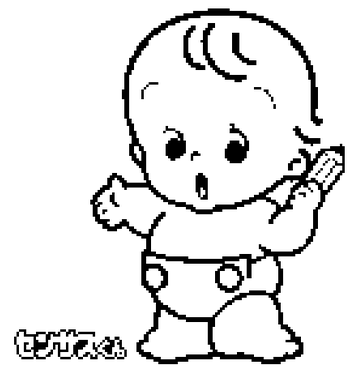
今回は、下記17項目に関して調べます。

1.世帯員一人一人に関する項目

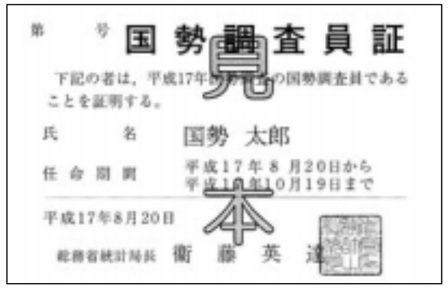
①氏名　②男女の別　③出生の年月
④世帯主との続柄　⑤配偶の関係　⑥国籍
⑦就業状態　⑧就業時間
⑨所属の事業所の名称及び事業の種類　⑩仕事の種類
⑪従業上の地位　⑫従業地又は通学地

2.世帯に関する事項

①世帯の種類　②世帯員の数
③住居の種類　④住宅の床面積
⑤住宅の建て方



国勢調査に関するお問い合わせは
東川町国勢調査実施本部
（地域自治推進室広報広聴係）
☎82－2111（263）まで


第　号 国勢調査員証
下記の者は，平成17年[illegible]の国勢調査員であることを証明する。
氏名　国勢 太郎
任命期間　平成17年8月20日から 平成18年10月19日まで
平成17年8月20日
総務省統計局長　衛藤英達
見本

調査員証

●書けばそれほど難しくない調査の内容

国勢調査で皆さんに質問する事項は表1のとおりです。

大きく分けて世帯員一人ひとりに関する項目と世帯に関する項目の2分野の質問をさせていただくことになっています。

普段なじみの薄い住居の面積など、なんらかの資料を引き出し確認しなければならない質問事項もありますが、ほとんどは調べなくても答えられる簡単な内容ばかりとなっています。

福祉政策、雇用政策、住宅政策など私たちの生活に密着した政策を考えるうえで重要な設問です。

仕事などでたいへんお忙しいとは思われますがめんどくさがらず記載をお願いします。

●不在の場合はご連絡を

昔と比べ仕事の時間に昼夜の境がなくなっている現代です。

調査票の回収は紛失等を防ぐため直接手渡し、直接回収となっていますが、時間等が合わなく不在の場合は調査員からの連絡メモをポストなどに入れさせていただくことになっています。

国勢調査のメモや調査票が郵便受けに入っていた場合は、お手数でもメモに書かれた連絡先までご連絡をお願いいたします。

国勢調査は日本の明日を作る基礎資料です。調査票に記載し日本の住民としてカウントすることで、日本の未来の創造にご協力をお願いします。

国勢調査に関するお問い合わせ
東川町国勢調査実施本部（企画総務課地域自治推進室統計係☎82―2111内線263まで）

国勢調査を語ったサギにご用心

世間ではオレオレ詐欺や振り込め詐欺など悪質な詐欺事件が横行しています。詐欺を行なう業者はなんらかの方法で相手方の個人情報を入手し、それをもとに詐欺をはたらくという手段を用いています。

今回の国勢調査でもそのような詐欺が現れることが不安視されてますので、住民の皆さんもお気をつけください。

皆さんのお宅を訪問する調査員は調査員の証である「調査員証」（上図参照）を身につけることが義務づけられています。不安な場合は遠慮なく調査員証の提示を求め身分を確認した上で調査へのご協力をお願いします。

また、電話や手紙で照会させていただく場合もありますが、不安な場合は、相手先をしっかり確かめ（場合によっては電話を掛けなおすなど）自己防衛に努めてください。

・個人宛の電話での照会は東川町役場、地区の指導員・調査員からしか行きません。（国、北海道などを語って電話がきた場合は要注意）役場の電話番号82－2111が言えるか確認するなどで防衛できます。

・長期不在者など一部例外を除き、手紙を用いた調査はいたしません。首都圏や札幌などから国勢調査に関する手紙がきても回答しないようにお願いします。

※調査終了後、地区を限定した北海道主催による事後調査が行われる場合があります。

国勢調査にご協力を

東川町国勢調査指導員　三原　真琴

近年、個人情報に対する認識がたいへんシビアなものになっています。そのこと自体は私たち住民の意識が向上していることの証であり歓迎すべきことですが、国勢調査においては調査協力を得るためのハードルが一つあがったと認識しています。

また、今回の国勢調査は町の人口増加対策として行っているアパート補助制度や、イーストタウンなど新規の宅地造成政策が行われたなかでの最初の調査となります。

市街地では勤務時間の変化やアパートなどの増加にともない昼間の訪問では調査票を渡すことができないため夕刻以降の訪問が中心にならざるを得ないというふうに考えております。

地方交付税に反映する町の人口をいかに正確に捉えるかが今回の私たちテーマです。国勢調査指導員・調査員一同、厳しい法律のもと秘密の保持を堅く守り、調査に臨みたいと思っておりますので訪問の際は皆様のご理解、ご協力をお願いします。

NET WORK

情報ネットワーク

町教委では、この「情報ネットワーク」を通して、町民の方々が生涯学習を進めていくための学習、研修、健康づくりに関する情報を提供しています。

また、町民の皆さまの希望や意見を伝えるページとしても活用したいと考えています。こんなサークルを作りたい、また参加してみたい、こんな学習資料、指導者の情報を提供してほしい、こんな事業を計画してほしいなど、広く取り上げていきたいと思いますので、どしどしご意見・ご希望をお寄せください。

連絡先／右記の各施設担当までお願いします。

「みんなでつくろうあったか」標語
（平成16年度入選作品）

入　選　小学生の部

あいさつで　みんなの笑顔　あふれだす

（東川小　4年　小川　悠里）

社会教育

TEL.82-2111

東川町生涯学習ネットワーク事業

マイプラン・マイスタディ講座受講生募集!

この事業は、生涯学習時代における町民皆さんの自主的な学習を奨励し、支援するものです。

興味をお持ちの方は、友人等お誘い合わせのうえ、多数応募されますようご案内いたします。

＝マイプラン・マイスタディ講座（自主学級）＝

◎開催要領

☆学習希望者が仲間（5名以上）を募り、開催申請書（学習計画書を含む）を教育委員会に提出すると開催できます。

☆開催期間は、平成18年3月31日までとします。

☆学習分野は、趣味娯楽、家庭生活、文化教養、健康づくり、スポーツなどの分野とします。できるだけ皆さんの希望に沿えるように努めますが、万が一適当な講師が見つからず、講座が開催できない場合はご了承ください。

☆会場は、町公共施設をご利用ください。（学習分野によっては、町外施設も使用可）

☆対象は、一般町民とします。（町内在住または、勤務する者）

◎経　　費

☆1講座1回1人500円です。計画回数分を申込みの時に一括納入願います。都合で欠席されても参加料は返却できませんのでご了承ください。

☆講師謝金は、1講座5回を限度に教育委員会で負担しますが、材料等個人に係る経費は自己負担となります。

◎申 込 先

☆教育委員会社会教育課（☎82−2111）へ、開催申請書を提出してください。

☆学習要望等に対する相談も応じます。

◎講座項目（主なもの）

1.陶芸　2.英会話　3.押し花　4.写真　5.クラフト　6.染め物
7.編物　8.絵画　9.着つけ　10.書道　11.和裁　12.切り絵　13.パソコン
14.太極拳　15.卓球　16.スキー　17.テニポン　18.パンづくり他

９月の教育相談

相談日　２１日（水）
時　間　午前１０時〜午後４時
相談要領　電話相談（来室可）
専用電話　☎８２−４２２５

子育てネット「たんぽぽ」９月のお知らせ

対　象　町内に住んでいる新生児〜就園前の親子ならどなたでも
（会員随時募集中です。）
《テーマ》秋の茶話会
と　き　9月15日㈭　午前10時30分から午後3時位
ところ　東川町公民館（和室）
申込み　不要
持ち物　弁当、飲み物、お菓子

お問い合わせ
役場保健福祉課　保健師まで（☎82−2111）

生涯学習ふれあい事業「いきいき・わくわく塾」第1・2回の講座開催される

いきいき・わくわく塾の第1、2回の講座が、8月11、12日の2日間、ふれあいサポートクラブ会員を講師に迎え開催されました。

1回目は、33名の参加で、「町内の川の生き物調べ・魚釣りや魚すくい体験」をテーマに、忠別川東橋の下と5線の沼にて実施されました。川調査では昨年に引き続き、旭川開発建設部旭川河川事務所の後援をいただき（株）福田水分センターの方を特別講師として招き、初めに、川についての説明を受け、その後、川の様子、流れ、水質、生物の調査を実施し昨年と比較しました。昼食後は、沼で釣りを楽しみ、今年は全員が魚を釣り上げることはできませんでしたが沼エビも釣れ、日常では経験できない貴重な体験ができました。

2回目は、14名の参加で、「イカダづくり（カヌーなどマリンスポーツ体験）」をテーマに、愛別ダムにて、直径10〜15cmの丸太約2本をロープで縛り、タイヤのチューブと組合わせ、幅約2m、長さ約5mのイカダを作りました。イカダは、今年もがっちりしたものができました。

また、カヌー・バナナボートやマリンジェットで思う存分楽しみ、夏休みの楽しい思い出づくりができました。

文化交流館

TEL.82-4245

10月からブックスタート事業を始めます。

東川町の21世紀を担う子どもたちが、心健やかに成長してほしいという願いを込め、ボランティアのみなさんをはじめ文化交流館、保健福祉センター、子育て支援センターとの連携により「絵本を介した子育て支援運動」として「ブックスタート事業」を始めます。

この事業は、保健福祉センターで実施される乳幼児健診に参加したすべての赤ちゃんと保護者に、絵本やお知らせ文が入った「ブックスタートパック」を、職員やボランティアのみなさんから、ブックスタートのメッセージを丁寧に伝えながら無料でプレゼントするものです。

対象者は、平成17年4月2日以降に出生した乳児で、対象となる方には後ほど案内文書をお送り致します。

ブックスタートパックには、絵本2冊、布バック、読み聞かせアドバイス集、文化交流館絵本ガイドブック、その他関係課のお知らせ文を入れる予定です。

お問い合わせ　文化交流館（☎82−4245）または社会教育課（☎82−2111）までお願い致します。

海洋センター

TEL.82-4600

第15回東川町農業協同組合長杯ミニバレー大会を開催します

期　　日　10月16日（日）受付…午前8時50分、開会式…午前9時20分、競技開始…午前9時30分

会　　場　東川町海洋センター

参加資格　ミニバレー協会会員並びに町内に在住または勤務している者

種　　目　●混成40歳以下の部　男子2名女子2名（男1女3も可）／●混成50歳未満の部　男子2名女子2名（男1女3も可）／●50歳以上の部　フリーとし、性別を問わない／●女子の部

※年齢は平成17年10月16日現在とする

選手登録　1チーム6名以内

参 加 料　1チーム3,000円（傷害保険料を含む）

試合方法　全日本ミニバレールールとし、試合方法および抽選は主催者が行なう

表　　彰　優勝、準優勝、第3位

参加申込　参加チームは選手名簿を9月30日（金）までに東川町海洋センター宛にお申し込みください。（申込期限後の受付は一切いたしません。）なお参加料は当日受付にて徴収します。

※申込み書は海洋センターにあります。

お問い合わせ　東川町ミニバレー協会事務局　早坂☎82−4618

文化ギャラリー

TEL.82-4700

展示のご案内

フォーラム東川塾写真展より
「彩華」
香川　慧

●9月1日（木）〜9月14日（水）
◇フォーラム東川塾写真展
●9月3日（土）〜9月6日（火）
◇高文連上川支部写真展
●9月9日（金）〜9月29日（木）
◇三軌会北海道写真展
●9月16日（金）〜9月29日（木）
◇'05−FURANO31年卒業生美術展

What's That Smell?

その匂いはナニ？

最近何度か続けて外国の人は魚の匂いを嫌うよね、という話が出ました。固定観念はよくないですが、確かにほとんどの外国人にとってこれは当っています。

でも日本に長く住めば住むほど匂いが苦にならなくなり、むしろうれしくなったりします。今では友人もみな朝市や寿司屋で食事する機会があれば喜んで飛びつきます。今や匂いは来るべきご馳走を連想させるのです。

アルバータ州ではどうか、と言いますと一人残らず知ってる匂いがあります。草原の牧場に行ったことがある人なら、何の匂いかわかる筈。そうです！肥やしです！もちろんカナダ人がみんな私に賛成だとは思わないけれど、アルバータの人間なら大多数が肥やしは最高！というはずです。

特に夏の午後、裸馬で野原を駆巡った親の世代であれば、肥やしの匂いほど健全なものはないと言うでしょう。匂いは乗馬やおいしい牛肉の代償としてはたかがしれています。牧場経営はとても豊かな仕事なので、肥やしの匂いを金の匂いとさえ呼びます。

国が違えば匂いも違う。でも、連想することは似ている。それが極上牛の一切れであろうと、大トロの一切れであろうと、最初の反応は一緒です。海の匂いに嫌な顔をする外国人を見かけたら、ちょっと様子を見ていてください。すぐに魚のおいしさに気がつくでしょう。

Lately I've been involved in a few conversations regarding the assumption that foreigners don't like the smell of fish. Although it's not appropriate to stereotype, I think that for the majority of us it's true. However, the longer we live here, the less repulsive the smell of fish becomes. We even invite the smell! Any of my friends would now jump at a chance for a morning at the fish market or a dinner at a sushi restaurant. We now associate the smell with delicious food to come!

So, what about home? There's one smell that invades the noses of all Albertans. If you've ever been on a ranch in the prairies, you know what smell I'm talking about. Manure! Definitely not all Canadians will be with me on this, but a majority of Albertans will definitely agree that manure is a wonderful smell! Those especially of my parent's generation, who spent many a summer afternoon riding bareback through the fields, will tell you that the smell of manure is one of the most wholesome ones. It's a small price to pay for horseback riding and delicious beef! We even call it "The smell of money", as ranching is a very wealthy industry.

Different countries, different smells, similar associations. Whether it's a prime cut of beef or a slice of O-Toro, the initial reaction is the same. If you meet a foreigner who expresses his hate for the smell of the sea, just give him/her a while until they realize how delicious seafood really is!

英語学習指導員　宮地晶子の

エイゴのマナビカタ

第17回

お隣の国の英語事情

今年はフォトフェスタの海外作家賞を韓国の方が受賞されました。国民的報道写真家ということでお連れの方が多く、その方々と話をする機会がありました。

韓国人といえども会話は英語。いやはやこの人々の英語にかける意気込みには驚きました。韓国ではこれ程までにお金と時間をかけるということをはじめて知りました。

中でも驚いた話は「娘2人を小学3年と5年の時に1年半アメリカに留学させた。しかしそれだけでは英語の内容が幼いので中学1年生と3年生の時にもう一度1年半留学させた。妻も行ったので自分は男やもめで耐えた。」という話。そこまでやるかと思ったけれど、「外国語は8歳から12歳が勝負だよ。おかげで子供の英語はばっちりだ。」という確信に満ちた言い方になってしまいました。かえりみて私が子供たちに何をしているかというとこれがお粗末極まりない。お風呂で100まで数えられるようになったよ、すごいねえ。とか英語のテレビをさりげなくつける、とかその程度。構えて何かを教えるということがない。いやはやおそるべし韓国パワー！TOEICのスコアが年々上がるのも全く当然の結果だったのですね。

そんな教育熱心な人たちの言葉の中でもとりわけなるほどと思ったことは「小さいうちに勉強の習慣をつけることだよ。これをやらないから中学高校が大変なんだ」という一言と「とにかくどんなに少しでもやったら誉めること。」でした。英語はともかくこの2つは万国共通かもしれませんね。

税務住民課住民相談年金係

年金保険料免除申請の簡素化について

申請全額免除および若年者納付猶予に係る申請手続きが、7月1日から簡素化されました。

その目的は、前年度申請全額免除者の約6割が翌年度も全額申請免除になっているという実態を踏まえ、その申請手続きに係る負担軽減を図るとともに、手続き勧奨等の事務の簡素化を図るというものです。

具体的には、申請全額免除および若年者納付猶予申請者について、翌年度以降引き続き申請することを本人があらかじめ申し出た場合に、翌年度以降の申請書の提出を省略するものです。ただし、免除等に該当するかどうかの要件審査は毎年社会保険庁が行い、審査結果を通知いたします。

対象者は、国民年金法第90条第1項（第1号、第3号及び第4のいずれかに該当）の規定による免除該当者と若年者納付猶予該当者です。

今回の措置は、あくまでも免除等の承認期間が終了した後、引き続く期間について免除等を希望する場合に申請書の提出を不要とするものです。

第1号被保険者でなくなった時点において、保険料納付義務はなくなり、免除承認も終了することとなるため、第1号被保険者資格を再取得した場合は、改めて免除の申請が必要となります。

平成17年度から、免除等の申請時に「翌年度以降も引き続き申請する」という本人からの申し出を受付けしますので、申請書の提出が省略されるのは平成18年度からとなります。

お問い合わせ 旭川社会保険事務所 ☎26―4489または税務住民課住民相談年金係☎82―2111

保健福祉課社会福祉係

人権擁護委員特設相談所の開設について

町では、人権擁護活動の一環として特設相談所を以下のとおり開設します。

相続問題・財産・家族関係・金銭賃借などの人権問題について相談に応じます。無料で秘密は固く守られます。予約は不要です。

日　時　9月15日（木）午後1時30分～4時

場　所　いきいきセンター内（社会福祉協議会）相談室

人権擁護委員が相談に応じますのでご利用ください。

○寺沢孝之　東町2丁目15―8（☎82―3863）

○山口佐知子　西4号北39番地（☎82―4720）

都市建設課管理係

町営バス臨時便運行のお知らせ

9月3日（土）、4日（日）にキトウシ森林公園で「くらし楽しくフェスティバル」が開催されますが、4日につきましては町営バス臨時便の運行を行います。

運行は道草館前からキトウシ森林公園臨時バス停までの往復直通便とし、運行時間は次のとおりですので是非ご利用ください。

なお、料金につきましては大人150円、子供70円となっております。

道草館発	キトウシ公園臨時バス停発
9:00	9:07
11:00	11:07
13:00	13:07
15:30	15:37

※キトウシ森林公園の臨時バス停はジャブジャブ池側の正門前といたします。

お問い合わせ 都市建設課管理係 ☎82―2111

HIGASHIKAWA BOX

暮らしの情報ボックス

■東川町役場	82-2111
■改善センター（公民館）	82-3200
■文化交流館	82-4245
■文化ギャラリー	82-4700
■B&G海洋センター	82-4600
■町立診療所	82-2101
■大雪消防組合東川支署	82-2310
■道草館	68-4777

9月

日	月	火	水	木	金	土
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

10月

日	月	火	水	木	金	土
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24/31	25	26	27	28	29

9月のこよみ

3日　くらし楽しくフェスティバル（4日まで）
7日　新饌田抜穂祭
11日　第44回衆議院議員総選挙
　　写真甲子園特集番組放映日（14時から）
18日　新米キャンペーン
21日　秋の交通安全祈願祭
27日　第3回定例議会（28日まで）
30日　教育委員会議（午後1時30分）
　　農村環境改善センター

暮らしの情報ボックス

税務住民課住宅下水道係

既設公営住宅・特定公共賃貸住宅の入居者を募集

受付期間　9月1日(木)～15日(木)
受付場所　税務住民課住宅下水道係窓口（役場庁舎1階）
募集戸数　8戸
持ち物　印鑑・平成16年1月から12月までの所得の状況が確認できる書類（所得証明、源泉徴収票等）

●公営住宅

募集団地①　清流中央団地A2棟
場　所　西町3丁目8番
間取り・戸数・家賃　2LDK（68・3㎡）・1戸（2階）・2万3,000円～6万6,800円
※別途電気暖房・給湯器・調理器のリース料が必要
住宅の建築年・構造・設備等　平成14年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室（ユニットバス付き）、物置付き、駐車場1台
募集団地②　南団地B1棟
場　所　南町1丁目7番
間取り・戸数・家賃　2LDK（58・7㎡）・1戸（1階）・2万円～5万8,100円
住宅の建築年・構造・設備等　平成9年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室（ユニットバス付き）、物置付き、駐車場1台
募集団地③　北団地A4棟
場　所　北町3丁目11番
間取り・戸数・家賃　2LDK（66・9㎡）・1戸（2階）・2万1,700円～6万3,000円
住宅の建築年・構造・設備等　平成5年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室（ユニットバス付き）、物置付き、駐車場1台
募集団地④　北団地A5棟
場　所　北町3丁目11番
間取り・戸数・家賃　3LDK（76・6㎡）・1戸（2階）・2万5,100円～7万3,000円
住宅の建築年・構造・設備等　平成6年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室（ユニットバス付き）、物置付き、駐車場1台
募集団地⑤　北団地A6棟
場　所　北町3丁目11番
間取り・戸数・家賃　3LDK（76・6㎡）・1戸（2階）・2万5,500円～7万4,000円
住宅の建築年・構造・設備等　平成7年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室（ユニットバス付き）、物置付き、駐車場1台

●入居期限付公営住宅

建替えの関係で入居期限付住宅。建替えにともなう移転補償の支給対象にはなりません。また、他の公営住宅への斡旋も行いません。

募集団地⑥　清流団地B4棟（平成21年3月31日期限）
場　所　西町3丁目7番
間取り・戸数・家賃　3DK（43・8㎡）1戸・6,500円～1万1,300円
住宅の建築年・構造・設備等　昭和47年・簡易耐火構造平屋建、物置なし、駐車場なし
募集団地⑦　清流団地C4棟（平成21年3月31日期限）
場　所　西町3丁目7番
間取り・戸数・家賃　3DK（45・2㎡）1戸・7,000円～1万3,900円
住宅の建築年・構造・設備等　昭和48年・簡易耐火構造平屋建、物置なし、駐車場なし
入居資格　町内に住所または勤務地を有する方および本町に居住を希望されている人で、次の要件に該当する人。
①同居、または同居しようとする親族のいる方または単身者で50歳以上の方
※生活保護者等の一部を除く
②世帯の収入金額が国で定める収入基準の範囲内の方（月額所得が20万円未満）ただし、世帯の状況によってかわる場合がありますので、お問い合わせください。

●家族向け特定公共賃貸住宅

募集団地⑧　南団地B1棟
場　所　南町1丁目7番
間取り・戸数・家賃　3LDK（80・9㎡）・1戸（2階）・5万5,000円～7万2,600円
住宅の建築年・構造・設備等　平成9年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室（ユニットバス付き）、物置付き、駐車場1台
入居資格　町内に住所または勤務地を有する方および本町に居住を希望されている人で、次の要件に該当する人。
①同居、または同居しようとする親族のいる方
②世帯の収入金額が国で定める収入基準の範囲内の方（月額所得が20万円～60万1,000円未満）
選考方法　公営住宅等入居者選考委員会を開催し入居者を決定。※上記委員会で決定されなかった場合は公開抽選会を開催しますが開催日は未定です。
入　居　10月上旬（予定）
敷　金　家賃の3カ月分
お問い合わせ　税務住民課住宅下水道係☎82―2111（内線129）

議会事務局

町議会第3回定例会のお知らせ

第3回の定例会は、9月27日(火)午前9時30分から2日間の日程で開会を予定しています。

今回の議会では、一般質問をはじめ、一般会計等の補正予算の審議なども行われますので、多くの皆様の傍聴をお待ちしています。

詳細は、役場議会事務局へお問い合わせください。

平成17年度新築公営住宅入居者募集（北町2丁目7番）　11月中旬完成予定

○募集住宅概要
　団地名　西団地　（A3棟）
　場　所　北町2丁目5番
　構　造　鉄筋コンクリート造2階建
○募集戸数
　1LDK（1階）　5戸程度／2LDK（2階）　6戸程度／3LDK（2階）　4戸程度
○入居予定日　12月上旬
○申込み受付期間　9月1日(木)～9月22日(木)
○家賃（見込額：前年所得で8段階に設定）
　1LDK　17,900円～51,900円程度
　2LDK　23,100円～67,300円程度
　3LDK　27,100円～78,900円程度
　※家賃の他に別途電気暖房、給湯器、調理器のリース料が別途必要になります。（1LDK3,675円、2LDK4,620円、3LDK5,565円程度）
○入居資格　町内に住所または、勤務地を有する方及び本町に居住を希望されている人で、収入基準及び次の要件に該当する人。（現在公営住宅に入居中の人を含む）
　①同居、または同居しようとする親族のいる方、または単身で50歳以上の方（生活保護者等の一部を除く）
　②世帯の収入金額が国で定める収入基準の範囲内の方（月額所得が20万円未満）ただし、世帯の状況によってかわる場合がありますので、詳細はお問い合わせください。
○敷　金　家賃の3カ月分
○申込みに必要なもの
　印鑑・平成16年1月から12月までの所得の状況が確認できる書類（所得証明、源泉徴収票等）
○選考方法　公営住宅等入居者選考委員会を開催し入居者を決定。
　※上記委員会で決定されなかった場合は公開抽選会により決定します。
○入居決定　10月中旬（予定）
○お問い合せ　税務住民課住宅下水道係☎82―2111（内線129）

1LDK 51.94㎡
居間：14畳
和室：6畳

2LDK 67.24㎡
居間：15畳
洋室：6畳
和室：6畳

3LDK 78.80㎡
居間：18畳
洋室：6畳
洋室：6畳
和室：6畳

※居間については台所、食堂を含む

もっくるニュ～ス

ごみ減量化情報誌
もっくるニュ～スvol.4
発行　税務住民課
　　環境衛生係

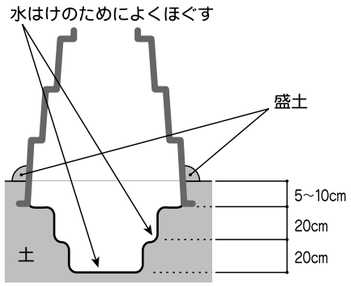
ゴミ減量化のためにコンポスターを活用してみましょう！

町では家庭から出る生ゴミの減量化のため、6月の広報でコンポスター助成制度のご案内をさせていただきました。

今回、コンポスターの適切な使用方法を掲載しますので、助成制度を活用しての取り組みを検討してみませんか。また、今まで使用されていた方も、使用方法が適切か確認してみましょう。

◇日当たりのいい所ですか？

なるべく日当たりが良い所の土を耕し、地中5～10センチ程度コンポスターを埋めてください。



図のように地面を掘り起こして設置すると生ゴミに含まれる水分が土に吸収されやすくなるので、よりいっそうの減量効果と長期間の使用が可能です。

粘土質・岩盤は、水分の除去が適切に行われないので、生ゴミ処理には不向きですが、こういう場所で使用する場合は、かならず盛り土等を施した上にコンポスターを設置してください。

◇ゴミ投入前に

設置が完了したら、コンポスターのフタ裏側に専用の生活害虫駆除剤を設置し、フタをして2～3日密封し、十分本体内に薬剤を蒸散させてからゴミを投入すると害虫の発生を効果的に抑えることができます。

◇ゴミの分別をしっかりやりましょう

生ゴミ処理を効率的に行うためには、生ゴミの水分をよく切ること、発酵・分解に適さないゴミを入れないことが重要です。発酵・分解に適さないゴミとしては、主に金属やプラスチック、ビニール、ガラス、貝殻等が挙げられます。

◇投入時の注意点

生ゴミ処理は、水分過多を嫌うので、十分水切りした生ゴミを入れましょう。

生ゴミの水分調整および発酵を促進させるために、時々コンポスターにスコップ一杯程度の土を入れて、ゴミと混ぜ合わせましょう。

水分が多すぎてコンポスター内の生ゴミがベトベトしている時は枯れ葉・わら・細かいダンボール片等を投入して水分調整しましょう。

※生ゴミ処理において悪臭や害虫の大量発生等の問題で断念するケースがありますが、その大部分が、上記の作業を怠った事が原因と言えます。

その他にも発酵促進脱臭剤や生活害虫駆除剤を定期的に使用し、コンポスターを適正に活用しましょう。

◎コンポスターの代わりに段ボールを使っても堆肥化ができます。

みかん箱程度の段ボール箱にピートモスともみがらくん炭を混ぜた基材を作り、箱の3分の2程度まで入れて生ゴミを入れる箱を準備します。

通気性を良くするために、箱の下に角材などを置き15℃以上になる場所で管理します。

生ゴミを入れるたびによくかき混ぜますが、基材がべたついてきたり、ダマになってきた時は、生ゴミを入れるのを止め、1～2週間ときどきかき混ぜます。その後、土と混ぜて、さらに1～2カ月置いてから堆肥として使用することになります。

「段ボール堆肥の作り方」の詳しい説明書は、役場税務住民課環境衛生係にありますので、電話での請求及び自宅への郵送も可能ですのでお問い合わせください。

●環境家計簿を作成しました。

地球温暖化を少しでも遅らせるためには、小さなことでも皆さん一人ひとりの取組みが大切です。

家庭での電気量等の使用状況を確認するために環境家計簿を作成しました。家庭でできる取組みを確認し、少しでも使用量を削減するための資料としてご利用ください。

今回、500部印刷しましたので、利用される方は、務住民課環境衛生係まで電話での請求及び自宅への郵送も可能ですのでお問い合わせください。

お問い合わせ　税務住民課環境衛生係☎82－2111（内線123）

暮らしの情報ボックス

税務住民課総合収納対策室

税金は私たちの暮らしを支える貴重な財源です

町では、みなさんが快適で健康な暮らしができるよう、魅力あるまちづくりを推進しています。そのためには多くの費用が必要になり、その自主財源として最も根幹となるのが「税金」の収入です。

私たち一人ひとりが、健康で快適な暮らしができる豊かなまちづくりの主役として「**税金**」の公平な負担と貴重な自主財源の確保にご協力をお願いします。

●町税第2期分の納期は9月30日です

町税（町道民税・固定資産税）の2期分の納期限は9月30日（金）です。期限内に納税を済ませるようにしましょう。

また、口座振替を利用している方は、あらかじめ指定された預貯金口座の残高を確認いただき、自動引落ができるよう準備をしておきましょう。納税が遅れますと、督促状や催告状が発送され、延滞金が加算される場合もありますので注意してください。（残高不足等で振替納税ができなかった場合も含みます。）

なお、滞納が続くと財産を調査し、差し押さえる場合もあります。納税についての相談は税務住民課総合収納対策室（☎82―2111内線121・127・129）までご連絡ください。

●納税には便利な口座振替を

町税の口座振替については、JA東川、北央信用組合、郵便局、北海道銀行、北洋銀行、北陸銀行の各支店（一部取扱いのできない支店もあります。）から、口座振替をご利用いただけるようになっています。ぜひ、この機会にご利用ください。

口座振替の手続きについては、次の金融機関等で取り扱っています。

口座振替手続き窓口　役場税務住民課、JA東川、北央信用組合東川支店、北海道銀行豊岡支店、北洋銀行旭川中央支店、北陸銀行旭川支店、東川町内の各郵便局

手続き方法　預貯金口座振替依頼書が手続き窓口にありますので、納付書、預貯金通帳、銀行印を持参のうえ、納期限15日前までに手続き願います。（郵便局は1カ月前までの手続きが必要です。）

大雪地区広域連合

保険料第2期分の納期は9月30日(金)です。

国民健康保険料および介護保険料の第2期分の納期限が9月30日（金）となっておりますので、お忘れの無いようお願いいたします。

また、口座振替をご利用されている方は今一度、残高のご確認をお願いいたします。

納入が遅れますと、督促状や催告状の送付対象となり、延滞金が加算されることもあります。（残高不足等で口座引落しができなかった場合も含みます。）

保険料納入には、便利な口座振替をお奨めします。

保険料納入についてのご相談は、税務住民課総合収納対策室（☎82―2111　内線129）までご連絡ください。

学校教育課学校教育係

新しい中学校教科書の採択について

平成18年度から中学校で使用する新しい教科書が決まりましたのでお知らせします。

新しい教科書は、旭川市を除く、上川管内3市20町村の教育委員会が共同採択しました。

このことにより、来年度から上川管内（旭川市を除く）の市町村の中学校で同じ教科書が使用されることになります。求めにより採択の内容を東川町情報公開条例に基づき開示します。詳しくは教育委員会学校教育課にお問い合わせください。

☎82―2111（内線581・582）

●新しい中学校教科書

国　語（書写含む）
東京書籍株式会社

社　会（地理・歴史・公民）
教育出版株式会社

地　図
株式会社帝国書院

数　学
教育出版株式会社

理　科
教育出版株式会社

音　楽（一般・器楽）
教育出版株式会社

美　術
日本文教出版株式会社

保健体育
株式会社学習研究社

技術・家庭
開隆堂出版株式会社

英　語
教育出版株式会社

上川保健所

9月24日から9月30日は結核予防週間です

結核は昔の病気と思われがちですが、今でも1日に86人の新しい患者が発生し、6人が命を落としている我が国最大の感染症なのです。一人ひとりが結核に関心を持ち、正しい知識を持つことが予防の第1歩です。

結核予防のポイント

1．予防接種　生後6カ月までのBCG接種が重要です。

2．早期発見　職場、学校、町などで実施している定期健康診断を欠かさず毎年受けましょう。結核の症状は、カゼとよく似ています。せき、タンが2週間以上続く場合など結核が疑われる症状があったときには、医療機関を受診しましょう。

○結核を疑う症状とは？　長くせき（2週間以上）、タンが出る、長引く倦怠感（体がだるいなど）、長引く微熱、胸痛、体重減少

3．抵抗力をつけましょう　結核は抵抗力が弱まったときに発病します。そのため、日頃から十分な睡眠と食事、適度な運動を心がけましょう。

上川支庁総務部総務課

ダイヤルイン電話運用開始についてのお知らせ

上川合同庁舎では10月3日（月）よりダイヤルイン電話の運用を開始します。電話交換手を経由することなく、直接担当の係等に電話をかけることとなります。

電話番号表については上川支庁のホームページまたは東川町役場企画総務課の窓口にありますのでご利用ください。

お問い合わせ　上川支庁総務部総務課☎46―5111（内線2127）

みんなの声

Q&A

HOT VOICE

このコーナーでは、広報4月号配布の「町長への手紙」やまちづくりトーク21などでお寄せいただいた住民の皆様の意見やご質問に対し現在お答えできる範囲でお答えするものです。

（随時受付けしておりますので先月配布の町長への手紙などを利用し広報広聴係(☎82−2111)までお寄せください。

Q　テレビ等でアスベストによる発ガンの危険性が問題視されています。施設が利用中止となったところもありますが、町の公共施設にアスベストを使った建物はありますか。

A　現在報道等で問題となっているアスベスト（石綿）には、飛散性アスベスト含有建材(吹き付け)と非飛散性アスベスト成形板(アスベストスレート板等)があります。

全国的に吹き付けアスベストは昭和50年に禁止されましたが、ロックウール（岩綿）吹き付けの一部にアスベストが使用されているものは昭和55年まで、また個別の認定を受けた吹き付け工法には昭和63年まで、アスベストを含有したものが使用されていました。

町では、このアスベスト問題を重視し各学校をはじめ全部の公共施設について調査をしました。

その結果、吹き付けアスベストはありませんでしたが、昭和53年建設の農村環境改善センターのボイラー室、昭和56年建設の役場庁舎の機械室、昭和62年に建設されその後町が取得したスキー場ロッジの事務室等の天井裏・機械室に、ロックウール吹き付けが施工されていることを確認し、現在アスベストの含有量を調査しています。

この3施設のロックウールは、経年劣化による剥離などで大気中に飛散する状況ではなく、しかも一般に共用する場所でないことから、施設利用に問題はありません。

また、非飛散性アスベスト成形板は通常の使用では飛散しないので、健康に心配はないとされていますが、併せて調査した結果、問題となる箇所は見つかりませんでした。

以上の調査結果から、町の全公共施設おいて、今後とも安心してご利用ができます。

平成17年交通安全年間スローガン

ストップ・ザ交通事故死
～めざせワースト1返上～

秋の全国交通安全運動

運動期間
9月21日(水)～9月30日(金)

運動の重点
◎高齢者の交通事故防止
◎行楽等に伴うスピードの出し過ぎと飲酒運転の防止
◎チャイルドシートとシートベルトの着用の徹底

東川町・東川交通安全協会・東川・東川西駐在所

台風に対する備え

私のところは大丈夫。そう思ってはいませんか？

台風の強い雨と風は、毎年のように北海道でも大きな被害をもたらしています。昨年の9月7日から8日にかけて北海道を直撃した台風18号により、北海道の広い範囲で、風速20メートル以上の非常に強い風が吹き、50メートルを超える突風も観測されました。

1. 台風が接近する前に、自宅のまわりを点検しましょう。
（風で飛ばされそうなものは家の中に入れるか、固定する）
2. 台風が接近したら、早く帰宅し、外出しないようにします。
3. 停電に備え、懐中電灯やラジオを用意します。
4. 断水に備え、水や食料を確保しておきます。
5. 危険を感じたら早めに、できるだけ台風が接近する前に避難しましょう。
6. 避難に備え、あらかじめ非常持出品を確認しておきます。
7. 浸水に備え、貴重品や衣類、寝具などを高い場所へ移します。
8. 台風が去っても、強風や豪雨に警戒します。
9. 断線した電線が家屋に触れていないか注意します。

旭川東警察署

暮らしの情報ボックス

企画総務課総務係

自衛隊より学生募集のお知らせ

自衛隊旭川地方連絡部南地区隊では次のとおり自衛官および学生を募集します。

●防衛大学校学生の募集

資　格　日本国籍を有し18歳以上21歳未満の者（平成18年4月1日現在）

受付期間　9月9日（金）～9月30日（金）

試験期日

・1次試験　11月12日（土）～13日（日）

・2次試験　12月13日（火）～16日（金）の指定された日

試験科目　国語、数学、外国語（英・仏・独）、理科（物理・化学）、選択科目（数学・公民・地理歴史）

●防衛医科大学校学生の募集

資　格　防衛大学校学生と同じ

受付期間　防衛大学校学生と同じ

試験期日

・1次試験　11月5日（土）～6日（日）

・2次試験　12月7日（水）～9日（金）の指定された日

試験科目　国語、数学、英語、理科（物理・化学・生物）

●陸上自衛隊看護学生の募集

資　格　日本国籍を有し18歳以上24歳未満の者（平成18年4月1日現在）

受付期間　防衛大学校学生と同じ

試験期日

・1次試験　10月16日（日）

・2次試験　11月18日（金）又は19日（土）

試験科目　国語、数学、英語、作文、選択科目（物理・化学・生物）

試験会場　陸上自衛隊旭川駐屯地（旭川市春光町）

入隊予定日　平成18年4月を予定

問い合わせ　自衛隊旭川地方連絡部南地区隊☎22―0648または役場企画総務課☎82―2111および募集相談員まで

旭川土木現業所

今年は道路交通情勢調査（交通センサス）年です。

道路交通情勢調査とは…将来の道路や街づくりの計画に役立てるために、全国の道路の実態や利用の状況を確認するための調査で、『一般交通量調査』と『自動車起終点調査（オーナーインタビューOD調査）』の2つの調査について概ね5年毎に行われています。（前回の調査は平成11年度でした）

一般交通量調査とは…高速道路、国道、道道にそれぞれ『特定の観測地点』を選定し、道路の状況、交通量、旅行速度の実測調査を実施します。

自動車起終点調査（オーナーインタビューOD調査）とは…全国の車の所有者を対象に、国が無作為に抽出した車の所有者に、平日と休日の運行状況に関する項目（車種、運行回数、出発地、目的地、走行距離、運行目的等）について、郵送する調査票に直接記入し、ご回答（返送）していただく調査です。

調査時期　一般交通量調査については9月下旬から10月上旬、自動車起終点調査については10月下旬に行う予定です。

調査機関　国道：北海道開発局、道道：北海道、札幌市内の道道、市道：札幌市、高速道路：日本道路公団札幌支社

調査にご理解、ご協力をお願いいたします。

札幌税関支署

戦後外地から引き揚げて来られた方々へ

税関では戦後、海外から引揚げて来られた方々からお預かり致しました、約87万件余りの次ぎのような未返還の保管証券類をお返ししております。

●終戦後、外地から引揚げて来られた方々が、上陸地の税関・海運局に預けられた通貨・証券。

●帰国前に樺太（真岡、大泊、豊栄、留多加など）、満州（瀋陽、吉林、撫順、鞍山など）にあった在外公館、日本人自治会に預けられた通貨・証券等のうち日本に返還されたもの。

【保管証券類とは…】
税関が保管している通貨・証券類には、携帯輸入が禁止された一定額を越えたものについて上陸港で引揚者から税関が預かった『上陸港扱いの保管物件』。外地からの引き揚げの際、在外公館又は日本人自治会へ寄託され、最終的に税関に移管された『外地扱いの保管物件』があります。

返還の請求はご本人だけでなくご家族の方々でも構いません。『もしかしたら家にも…』とお気付きの方は、お気軽に最寄の税関までお問い合わせください。

お問い合わせ　函館税関監視部統括監視官部門　☎0138―40―4244　またはもよりの税関支所・出張所まで

函館税関ホームページ
http://www.hakodate-customs.go.jp

旭川公証人合同役場

10月1日から7日は公証週間です。遺言や大切な契約は公証役場で

公正証書は、国から任命された法律の専門家の公証人が作成する公文書です。

遺言、離婚給付、金銭貸借、土地建物賃貸借など大切な契約を公正証書にしておくことで権利の争いを防ぎ、あなたの財産を守ります。

御相談は、公証週間に関係なく土・日曜、祝日を除き無料で、また、電話でも行っています。

お問い合わせ　旭川市4条通9丁目朝日生命旭川ビル2階
旭川公証人合同役場　☎23―0098／☎・FAX22―5553

旭川地方・家庭裁判所

10月1日から10月7日は「法の日」週間です

「法の日」（毎年10月1日）は、法を尊重し、法によって基本的人権を擁護し、社会秩序を確立する精神の高揚を図ることを目的として昭和35年に制定されました。

裁判所、法務省、検察庁および日本弁護士連合会では、10月1日からの1週間を「法の日」週間として、講演会、座談会、無料法律相談など各種の行事を実施しています。

旭川地方・家庭裁判所より10月1日から10月7日までの「法の日」週間における行事のお知らせをいたします。

1．裁判所見学および法務合同庁舎見学

日　時　10月3日（月）から7日（金）午前10時から午後4時まで

場　所　裁判所および法務合同庁舎

期間中、裁判所で資料の展示及び広報用ビデオの上映をしています。

なお、裁判の行われている日には裁判の傍聴もできます。

裁判の傍聴及び裁判所の見学を希望される方は、「法の日」週間に限らず随時受け付けていますので事前に連絡してください。

2．無料法律・調停相談会

日　時　10月13日（木）午前10時から午後4時まで（受付は午後3時30分まで）

場　所　旭川ターミナルホテル6階「慶雲西の間」　旭川市宮下通7丁目

相談員　旭川弁護士会所属の弁護士および旭川調停協会所属の調停委員

内　容　民事・家事関係の紛争全般にわたり、法律相談、手続の説明を行います。

申込み　予約は必要ありません。当日、会場にてお申込みください。

3．出張説明会

期　間　10月3日（月）から10月31日（月）まで（土日、祝日を除く）午前10時から午後3時まで

対　象　一般の団体およびグループ等（10名以上）

テーマ　「裁判員制度について」

説明者　裁判官または裁判所書記官等

4．市民講座

日　時　10月24日（月）午後1時30分から午後3時までの間

場　所　旭川地方裁判所大会議室

テーマ　「少年の心と法律のはなし」

講　師　桂　才賀（落語家）

定　員　80名（定員になり次第締め切ります）

お問い合わせ、申込先

※裁判所見学等について
旭川市花咲町4丁目　旭川家庭裁判所総務課　☎51―6251内線305

※法務合同庁舎見学について
旭川市花咲町4丁目　旭川地方検察庁企画調査課　☎51―6231　内線218

いずれも費用等は必要ありません。

忠別ダムイベント

今しかできない
～ダム底にあなたの想い出残しませんか～

忠別ダムは、来年から水が溜まりはじめますので、ダム底にはもう二度と足を踏み入れることはできません。

そこで忠別ダム水源地域ビジョン推進準備会では、今しかできないイベントを企画しました。

日　時　10月16日（日）午前10時～12時30分（雨天決行・雨天の際は一部内容を変更することもあります）

内　容　ダムに沈む大きな石に、あなたの思うままに何かメッセージを書いてみましょう（名前でも、願いごとでも‥何でも良いです）そして、周辺にある石を使って、何かモニュメントを作ってみましょう。ダム水位が低下したときに、ひょっこり顔を出すかもしれません。

集合場所　忠別ダム（現地集合・解散）

募集人数　10名

対　象　小学4年生以上（小学生は保護者同伴）

服　装　汚れても良い動きやすい服装でお願いします。

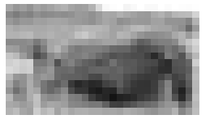
持　物　雨具・軍手については各自でお願いします。

参加料　無　料

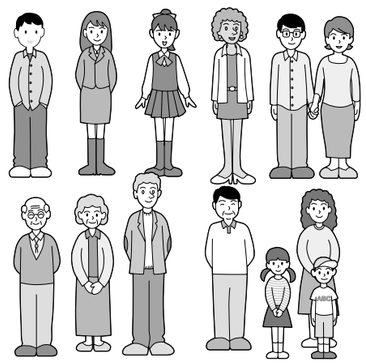
申　込　9月20日午前10時より先着順に受付します。
住所（郵便番号）、氏名（ふりがな）、年齢、連絡方法（TEL・FAX）をご記入の上、下記までFAXにて送信してください。

【締め切りは9月30日（金）午後5時着信まで】

問い合わせ先　（財）河川環境管理財団北海道事務所
【担当　谷、井本】TEL011-261-7951　FAX011-261-7953



あなたの調査票には
日本の大切な未来が
つまっています。



10月1日は国勢調査。

子どもから高齢者まで
みんなが住みよいまちづくりのために、
皆さんの状況を、
調査票に記入してください。

国勢調査でわかる　日本の姿
国勢調査からは、人口や世帯に関してさまざまな結果が得られます。それを過去の結果とあわせて見ることで我が国の人口の推移などを知ることができます。

例えば、2000年国勢調査では、子どもの割合が減り、高齢者の割合が増えるという人口の「少子・高齢化」が一層進んできていること、単独世帯や夫婦のみの世帯が増えていること、働く女性の割合が上昇していることなど、さまざまなことが明らかになりました。
一人一人の調査票で、日本全体の姿がわかってきます。

2005 国勢調査
平成17年10月1日(土)

総務省統計局

9月9日は「救急の日」

救急講習会

〈救急医療週間9月4日～10日までの1週間〉

講演　「救急治療について」
講師　東川町立診療所　所長 木下 透 氏
実技　「心肺蘇生法、
　　窒息時の異物除去等の応急手当」
指導　大雪消防組合東川支署職員

日　時　9月9日（金）
午後6時30分～8時30分

場　所　大雪消防組合東川支署 2階会議室

お問い合わせ　大雪消防組合東川支署
☎82-2310

毎月15日は
町民防火の日

暮らしの情報ボックス

羽衣公園・大雪遊水公園にたくさんの錦鯉の稚魚をいただきました。

旭川市東旭川町上兵村佐藤養魚場の佐藤敬一様より羽衣公園と大雪遊水公園にたくさんの錦鯉の稚魚をいただきました。

一匹でも多くの鯉が大きく元気に育つよう、大切に育てます。

今月のくらしの相談日のご案内

町民のみなさんの困っていることなど、相談日を設けて毎月第3木曜日午後1時30分から4時まで社協相談室で相談に応じています。今月の相談日と相談員は次のとおりです。

9月15日	寺沢孝之

元スウェーデン大使藤井威氏が町を表敬訪問

8月15日、前スウェーデン大使藤井威ご夫妻が表敬に訪れました。藤井氏はスウェーデン大使在任中、町と草の根交流の続いているラトビア共和国の大使も務めていた方で、故佐藤忠雄氏とも親交が厚く在職当時はラトビアとの円滑な交流にご尽力いただいておりました。夫妻は進化台にあるラトビア館などを視察され町をあとにしました。

子育て支援センター親子バス遠足のお知らせ

リュックにお弁当とおやつを持って出かけませんか。親子でバスに乗って、たくさんの動物を見に行く予定です。お気軽にご参加ください。

対　象　家庭にいる親子ならどなたでも

日　時　9月16日（金）午前9時45分～午後1時

場　所　ふれあい牧場 美瑛町（雨天：カムイの杜公園）

持ち物　着替え・帽子・お弁当・敷物・飲み物

参加人数　15組～20組程度予約制（9月1日から受付けをしますが先着順となります。）

申込み・お問い合わせ　東川町地域子育て支援センター　☎82―5100

社協通信　社会福祉協議会

温かい善意ありがとうございます

7月16日から8月15日までに社会福祉事業にご寄付をいただきました方は、次のとおりです。

《ご香典の返礼にかえて》

34　区　鶴岡　恒男　様

15　区　樽井　静江　様

北町3丁目　松田　行雄　様

東町1丁目　平田　ゆき　様

南町1丁目　古高　助光　様

15　区　樽井　功　様

《社会福祉事業へ　ビールパーティ益金》

趣味の集まり　どんぐり会

代　表　秋山　寛　様

栄養教室（基礎編）のお知らせ

料理をとおして栄養について考えてみませんか。

対　象　健康に関心がある町民の方ならどなたでも

日　時　9月29日（木）午前10時～12時30分位まで

場　所　保健福祉センター

内　容　講話・調理実習・試食・体脂肪測定

持ち物　筆記道具・エプロン・三角巾（食材料の1部として参加負担金100円を徴収します。）

申込み・お問い合わせ　役場栄養士まで（☎82―2111）

入札および工事・業務発注結果のお知らせ

役場で行う工事等の入札及び工事・業務発注結果をお知らせします。
今回は、平成17年7月19日から7月28日までに実施した結果です。お問い合わせは都市建設課管理係まで

入札執行日	工事名	区分	請負業者	予定価格（円）税込	請負価格（円）税込	契約方法
平成17年7月19日	特環下水道西部処理区管渠新設工事（第3工区）	工事	藤田建設工業㈱	2,278,500	2,205,000	随意
平成17年7月20日	ふるさとの路防犯灯整備工事	工事	㈱東川電気工事	7,129,500	7,035,000	入札
	特環下水道西部処理区マンホールポンプ所設備工事（第3工区）	工事	新明和工業㈱北海道支店	6,289,500	5,764,500	入札
	平成17年度建設機械購入事業（大型ロータリ除雪車）	物品	北海道川重建機㈱旭川支店	27,510,000	27,174,000	入札
	交通広場整備工事（建築主体）	工事	松井組工建㈱	9,282,000	9,030,000	入札
	東川第2小学校通路改良工事	工事	松井組工建㈱	3,717,000	3,570,000	随意
	交通広場整備工事（土木主体）	工事	藤田建設工業㈱	39,826,500	37,380,000	入札
	特環下水道西部処理区管渠新設工事（第5工区）	工事	藤田建設工業㈱	5,407,500	4,830,000	入札
平成17年7月22日	学校教育施設トイレ温水洗浄装置　設置工事	工事	㈱山田ポンプ商会	6,728,000	6,405,000	随意
	学校教育施設空調設備改修工事	工事	アイベツ住設㈱	3,505,000	3,318,000	随意
平成17年7月28日	町民運動公園給水設備改修工事	工事	㈱山田ポンプ商会	1,932,000	1,837,500	入札

子育てチャンネル

「子育てを一緒に！」

東川町幼児センター園長
佐藤　裕
HIROSHI SATOU

秋を感じる日々になりました。幼児センターの子供たちは，トンボを追いかけ，虫探しに熱中する日々を過ごしています。また，室内では鈴虫の鳴き声が響きわたり一層秋の到来を知らせくれています。

さて，幼児センターは開設して3年目を迎えました。その間，新しい幼児教育施設としての組織づくりや保育教育内容を充実することなど幼児センターとしての基盤づくりに努めてまいりました。中でも家庭との連携を深め保護者と共に進める子育てに力を入れていろいろな取組みをしています。

今回はこれらの取組みの中から家庭訪問・個人懇談，参観日の様子を紹介したいと思います。

●家庭訪問・個人懇談のようす

7月4日から5日間，3歳以上児家庭を対象に家庭訪問と個人懇談を実施しました。どちらも事前に希望の有無をお聞きし、希望した家庭を対象にして行なっています。

今年の家庭訪問の希望は在園家庭の24％，個人懇談の希望は46％でした。残念ながら両方とも希望しない家庭は50％に上り，それも年少児ほど希望が少なく，年々希望者が減少の傾向にあります。子供の家庭環境を知り，保護者との信頼感を高めて保育に役立てるために計画したものですが保護者の意識が変わり実施が難しい状況になってきているのが現状です。

●参観日の実施

3歳以上，3歳未満に分けてそれぞれ年2回実施しています。参観後に学級懇談を行い，子供の園での様子や家庭での様子，子育てに関する話題などについて情報交換をする機会にしております。

5月の3歳以上児参観日には，83％の保護者が参観し，懇談には65％の保護者に参加していただきました。参観後の懇談では種々の話題が出ましたが，その中から最近の子育て事情が分るような話題を紹介します。

・指示待ち子にしないために子供自身が考え判断する機会を大切にする話。
・年齢に合わせた就寝時間を確保してあげる話。
・家族が一緒に食事をする話。
・お節介のしすぎについての話。
・情報を聞き流す生活から集中して見聞する環境を家庭内に作ることの話。
・基本的な生活習慣は親の責任で身につけさせる話。
・玄関施錠の徹底と駐車場でのマナーについての話。
・子供は親が最高，それを喜びとする話。などなどです。

最近の子育て事情をいくらか垣間見ていただけたでしょうか。

先日の3歳未満児の参観日にはおよそ53％の保護者が来園してくれました。参観後の保護者からは下記の感想が寄せられています。

・同年代の子とのかかわりを“覗き見”でき，日々成長していることが分り安心しました。
・多くのお母さんとお話をするいい機会になりました。
・先生の言うことを小さいなりに一生懸命に聞いていることがわかり感動しました。
・つくづく「保育者って大変な仕事だなー」と思い，改めて感謝しております。などなど。

家庭訪問、個人懇談、参観日の概要と様子を紹介させていただきました。

幼児センターではより多くの保護者や町の人達に子供やセンターの実態を知っていただき、保育に参加してほしいと願っております。このことが子育てについての依存を少なくし，家庭や地域社会全体で行う教育保育に拡がっていくと考えるからです。

寺口　悟（てらぐちさとる）
■東川小学校教頭
昭和51年より教頭として勤務
二男一女の父親で子どもは成人し、現在は妻と二人暮らし。

保健だより

子宮がん検診を受けましょう!

町では、7月に子宮がん・乳がんの集団検診、10月・1月には旭川がんセンターでの送迎検診の実施、また随時個別検診（旭川がんセンターでの検診）を受け付けています。が、他の市町村に比べて子宮がん検診の受診率が低いという実状があります。そこで、今回は子宮がんや検診（主に頚部がん検診）について詳しく触れます。羞恥心の伴う検診ではありますが命には代えられません。今まで受けたことがないという方は、ぜひ検診を受けましょう!

●子宮がんには頚部がん・体部がんの2種類がある

子宮がんには、大きく分けて、子宮の下方の膣につながる部位にできる子宮頚部がんと、子宮上方の球形にふくらむ体部にできる子宮体部がんの2種類があります。同じ子宮に発症しますが、がんを引き起こす危険因子やがんにかかる年齢、症状、組織像、進行の仕方など、性質にちがいがあります。

●ではどんなちがいがある?

〜何歳の人に多い?〜

頚部がん

①30歳代〜40歳代で多い（10万人あたり30〜40人）

②40歳以上では年々減っているが、20歳代から30歳代では逆に増えています。

③1年間に約7,000人が診断され、2,000人が亡くなっています。

体部がん

50歳代〜60歳代で多い（10万人あたり15〜20人）

以前は少なかったが、全ての年齢層で年々増えています。

1年間で約5,000人が診断され、1,000人が死亡しています。

〜どんな症状?〜

頚部がん

①初期段階では自覚症状がほとんどありません。

②進行すると性行為時の出血、月経以外での不正出血、普段とちがうおりものが増える、など。

体部がん

初期段階の症状として不正出血があらわれる。進行すると性行為時血性帯下、褐色帯下の増加、下腹部の痛み、など。

〜どんな人がなりやすい?〜

頚部がん

ヒトパピローマウイルス（HPV：性交渉で感染するウイルス〜感染したら必ず発症するわけではなく、8割は自然治癒、残りの2割の人達が10年程の持続感染の後発がんする）と強い関係がある。妊娠・出産回数が多いほどなりやすいく、喫煙者はリスクが高くなっています。

体部がん

閉経以降にリスクが高くなる。また、ホルモン補充療法を受けたり、子宮内膜増殖症がある方、また不規則な月経の方、無月経や排卵異常のある方などでなりやすいといわれており、肥満、高血圧、糖尿病のある方ではリスクが高くなっています。

●予防するには検診が有効

頚部がんには検診が非常に有効で、検診による早期発見、早期治療で、進行がんを防ぎ死亡を減らす効果が証明されています。欧米では受診率が高く、例えばアメリカでは18歳以上の女性の86％が過去3年以内に1回以上検診を受けています。一方日本では過去1年以内に受けた女性は15％足らずにとどまっています。

当町においても、受診率は10％を割る現状があります。

●平成16年度から検診対象者が20歳以上の方に拡大される

検診の流れ

問診―妊娠及び分娩歴、月経の状況、症状の有無など

視診―膣鏡という器具を挿入して、子宮頚部の状況を直接観察します。

細胞診―子宮頚部の細胞を綿棒などでこすりとって顕微鏡で調べる。痛みはほとんどありません、時に少量の出血がみられることがあります。

内診―膣内内診とお腹を押しての触診。子宮の大きさや硬さ、卵巣腫瘍の有無、痛みがどこかにあるかなどを診察します。

検診結果から精密検査が必要と診断されたら、拡大鏡による検査、組織診などの精密検査が行なわれます。現在検診で発見されるがんの60％以上は、粘膜の表面のごく一部だけにとどまる早期がんで、その大半は子宮を温存した治療が可能です。

※その他の予防対策として

性交時のコンドーム使用（性感染症予防にも効果）や局所の清潔、禁煙など心がけたいですが、それだけでは万全ではありません。やはり検診が有効です。

●今後の検診日程

町では、乳がん検診との抱き合わせ検診を行っています。

送迎検診

近づきましたらチラシ、広報等で周知します。

○平成17年10月26日（水）

○平成18年1月30日（月）

個別検診

随時受け付け可です。その他、医療機関でお受けになることも可能です（ただし町の助成対象外）。ぜひ検診を受けて子宮がんを予防しましょう!

9月 September

保健カレンダー

お問い合わせ●保健福祉課保健指導係

【9月分】

1日㊍〜2日㊎
成人病検診　9:00〜11:30
6日㊋ リハビリ教室　11:00〜14:30
8日㊍ リハビリ教室
（理学療法士による指導）　予約制
9日㊎ ごっくん教室　申込制　13:30〜14:00
乳幼児健診　13:30〜
（通知者以外は14:30〜）
15日㊍ 乳幼児予防接種日
三種混合　13:45〜14:00
ＢＣＧ　14:30〜14:45
麻しん　15:15〜15:30
風しん　16:00〜16:15
16日㊎ はつらつ料理教室　10:00〜13:00
26日㊊ 子育て相談　予約制
27日㊋ リハビリ教室　11:00〜14:30
28日㊌ 1歳6カ月児健診　12:30〜
29日㊍ 栄養教室（基礎編）　10:00〜12:00

※ 会場は保健福祉センターです!

＜地域子育て支援センター＞
＜親子遊びの体験教室＞ 予約制
2日㊎ テーマ「3･4歳児さん 絵の具遊び」…10:00〜11:30
9日㊎ テーマ「運動遊び」……10:00〜11:30
＜遊びの広場＞（毎週月･火･水曜日プレイルーム開放）…9:00〜12:00
5日（月）･6日（火）･7日（水）･12日（月）･13日（火）･14日（水）･20日（火）･21日（水）･26日（月）･27日（水）･28日（水）

※会場は幼児センターです!
申込み･お問い合わせ　東川町地域子育て支援センター　☎82-5100

【10月分】

4日㊋ リハビリ教室
5日㊌ 介護教室
6日㊍ 親子ふれあい教室
7日㊎ もぐもぐ教室
乳幼児健診
13日㊍ 親子ふれあい教室
乳幼児予防接種日
18日㊋ リハビリ教室
（理学療法士による指導）
20日㊍ 親子ふれあい教室
20日㊍〜21日㊎
エキノコックス症検診
25日㊋ リハビリ教室
26日㊌ 子宮･乳がん検診
27日㊍ 3歳児健診
28日㊎ 栄養教室（基礎編）
31日㊊ 子育て相談

親子ふれあい教室のお知らせ（第2クール）

今年度の親子ふれあい教室2クール目を開催します。お子さんとお母さんが一緒に遊びを体験する教室です。体いっぱい使った遊び、手先を使った遊び、絵本の読み聞かせetc.「遊び」体験から、少しずつその子らしい成長が見えてきます。

お子さんとお母さんが元気に楽しく、そして、親と子、子供同士、親同士のふれあいを大切にしていく場です。どうぞご参加ください。

対　　象　概ね1歳6カ月〜2歳児のお子さんとお母さん
日　　程　10月6日(木)・10月13日(木)・10月20日(木)
11月10日（木）
時　　間　午前10時〜11時30分
場　　所　保健福祉センター1階集団検診室
申込み・お問い合わせ　役場保健師へ10月5日（水）までにお申込みください。（☎82−2111）

子育て支援センターよちよち教室のお知らせ

乳児のお子さんが安心して遊べる場所はないかしらと、お考えのみなさん親子で楽しく遊びながら、お友達をつくりませんか？０歳児対象の親子遊びの教室ですが、お兄ちゃんやお姉ちゃんも一緒に参加できます。

対　　象　０歳児のお子さんとお母さん
日　　時　９月30日（金）午前10時〜11時30分
内　　容　赤ちゃん体操、親子遊び、おもちゃづくり
福田洋子さんを囲んで「絵本」についての交流会も予定しています。
場　　所　幼児センター内子育て支援センター
プレイルーム
参加人数　10組程度（事前に予約が必要です。）
申込み・お問い合わせ
東川町地域子育て支援センター ☎82−5100

はつらつ料理教室のおしらせ

「簡単にできる！バランスのとれた食事」をテーマに65歳以上の1人暮らし、または夫婦のみの世帯の方を対象に料理教室を開催します。

食べることは毎日のことで、つい面倒になりがちですが、健康な体を保つには「食べ物」がとても大切です。簡単で美味しい料理を一緒につくりませんか？

対　　象　65歳以上の独り暮らしまたは65歳以上の夫婦のみの世帯
日　　時　9月16日（金）午前10時〜午後1時
場　　所　保健福祉センター（健康学習室・栄養指導室）
内　　容　調理実習と試食・講話
持 ち 物　筆記道具、エプロン、三角巾(材料費の1部として参加負担金を1人100円徴収します。)
申込み・お問い合わせ
役場栄養士まで（☎82−2111）

文化交流館 新刊図書・ビデオ案内

駆けこみ交番（一般書）

著:乃南アサ／刊:新潮社

さる老婦人が深夜の交番に駆け込んで来たのをきっかけに、何故だかお手柄続きの勝ち組み新米巡査・高木聖大。東京は等々力のパワフル老人七人衆に可愛がられるようになった聖大は、ヤル気のない先輩に悩まされつつ所轄を駆け回るうちに十数年来の未解決事件を解く糸口をつかんでしまった。さあ、聖大どうする!?個性的な面々が繰り広げる青春警察小説。

クイズで学ぶ!NHKためしてガッテン健康辞典（児童書）

編:NHK科学番組部／刊:汐文社

子ども向けのNHKためしてガッテンの健康辞典です。①病気にならない健康法、②からだの不思議、③食べ物の秘密・栄養、④運動・健康に役立つウラ技の4冊があり、子どもが楽しく学べるようにクイズ形式になっています。みそ汁って、からだにいいの?うめぼしは「はらいた」にきくって、ホント?虫歯になりにくい人の秘密は?など。親子で楽しんでください

ビッグフィッシュ（DVD・映画）

ソニー・ピクチャーズ　エンタテイメント

エドワードは彼が語るお伽話で有名になった人物。未来を予言する魔女のこと、一緒に旅をした巨人のこと。彼が語る「人生のストーリー」に誰もが楽しく、幸せな気分になった。しかし一人息子のウィルはそんな父の話がきらいだった。長い間すれ違う父と子。そんなある日患っていたエドワードの様態が悪化し、実家に戻ったウィルに、残された時間はあとわずかと告げられる…。（125分）

LOOSER 失い続けてしまうアルバム（ビデオ・ドラマ）

アミューズソフトエンタテイメント

平坦な日々を憂いながら過ごすごく普通の30男、佐藤重幸。彼はある日怪しげな男から、タイムトリップが出来る薬を手に入れる。「白き薬は10のときを遡り、黒き薬は10のときを越える…」15包の白い薬を頬張った彼がたどり着いたのは、動乱の幕末、「新選組」の時代だった…。東川町出身のTEAM-NACSリーダー・森崎博之が脚本、演出を手掛けた渾身の舞台・第10回公演作品（135分）

お知らせ

5月1日よりビデオライブラリーの貸出期間が2泊3日から3泊4日へ延長となりました。多くの方に借りてもらうため、返却期限を守ってください。

まちかど情報 日本ハム選ぶ月間MIP賞（6月分）

東川町民が選ぶ月間MIP賞（6月分）は、ダルビッシュ有選手に贈られました。ダルビッシュ選手は、6月中、新人ながら2勝を挙げるなど、特に印象度が高かったことから授賞となりました。

授賞レセプションは7月19日に札幌ドームで行われ、東川産ほしのゆめ1年分と天人峡・旭岳温泉ペア宿泊券が贈られました。

シーズンも折り返しを迎え、プレーオフ進出争いもますます激化してきました。2年連続のプレーオフ進出のため、みんなでファイターズに熱い声援を送りましょう！

地域おこし協力隊だより

彩り豊かな秋

短い北海道の夏が終わり、紅葉の季節となりました。道草館にも北海道のひと足早い秋を満喫しようと、全国各地から続々と観光客の方が詰め掛けてきています。

毎年テレビでも取り上げられているように、旭岳は日本で一足早く紅葉が楽しめ、辺り一面見事に華やかな色彩で飾られます。同時に木の実も豊富になり山に住む動物達はこれから訪れる冬に備え冬支度を始めます。（運が良ければ出会えるかも♪）

10月に入った頃には天人峡でも、少しずつ木の葉が彩り始め、より一層「羽衣の滝」を美しく神秘的に魅せてくれます。紅葉を十分楽しんだ後には麓の温泉でゆっくりと疲れを取るのも楽しみの1つです。

東川町は「写真の町」「お米の町」「木工の町」そして「温泉の町」です。自然の恵みによって、湧き出た源泉100％の温泉にゆっくり浸かりながら、紅葉を眺めるのも北海道ならでわですよね!!

人のうごき

（7月16日～8月15日）（敬称略）

お誕生日

生まれた子	父	母	行政区
遠藤 心晴	毅	早苗	北町3丁目
森下 陽菜	和也	絵美	南町1丁目
菅沼 周平	順	稚久美	西町3丁目

おくやみ

亡き人	歳	届出人	行政区
松田 ミヨ	86	松田 行雄	北町3丁目
平田 力晴	79	平田 ゆき	東町1丁目
古高 ツヤ	85	古高 助光	南町1丁目
樽井 静江	68	樽井 功	15区
田口 晃作	69	田口 梢	南町2丁目
安孫子 守	91	佐々木 誠	西町3丁目

ご結婚

高倉 和広	伊藤亜矢子	1区
谷口 朋彦	高野由佳里	東町1丁目

広報等の配布にご協力いただきありがとうございます。

公報の配布には各行政区役員等の皆さんの特段のご協力をいただき、厚くお礼申し上げます。

お手数をおかけしますが、今後も引き続き速やかな配布をお願いします。

なお、配布に当たっては次の事項にご留意ください。

(1) 新しく転入された世帯や町内会に加入されていない世帯にも、併せて配布をお願いします。

(2) 毎月の広報の必要部数に増減があった場合はお手数ですが企画総務課広報広聴係までご連絡ください。

大雪山の素顔

だいせつざんのすがお

このコーナーでは、山岳ガイド、旭岳ビジターセンター、自然解説員など旭岳で活躍する人たちをリレーして、季節とともに変化する旭岳の旬のお便りをお届けします。

高山植物、紅葉、雪、動物など「自然の大博物館」と言われる大雪山の素顔が見えてくることでしょう。

氷河期の生き残り

夏の夜、夕涼みがてら街灯の灯る温泉街を散歩することがある。夜というのは不思議なもので、歩き慣れたはずの坂道の見慣れたはずの風景がいつもとどこか違って見える。日中、登山者で賑う歩道にも、ひっきりなしに車が往来する車道にも、今は誰もいない。少々心細くなってきたそのとき、突然森の中から不思議な音が聞こえてくる。何か金属をこすり合わせたような甲高くて短い音。それは…？

愛らしいナキウサギちゃんだ。旭岳温泉街周辺の森はナキウサギの住処なのだ。

大雪山においてはナキウサギは身近な動物の一つである。鳴き声はたいていの山で聞くことができるし、ちょっとの時間と根気があれば姿を見ることもそう難しくはない。中には登山道のど真ん中にのこのこと出てくるヤツもいる。足下の岩の隙間から上半身だけ出して周囲を覗っている姿を見たときには、可愛すぎて失神しそうになってしまった。そう苦労しなくても会えるニクイヤツ、温泉街にもやってくる身近なアイドル、それが大雪山におけるナキウサギだ。

しかし、全国的に見ればナキウサギは珍しい動物である。日本での生息域は大雪山を中心とする北海道のごく一部に限られる。そもそも「氷河期の生き残り」などと呼ばれ、二つ名からして稀少感をたっぷり醸し出しているではないか。過去の寒冷期に北海道と大陸が陸続きとなったときに渡ってきたはいいが、それぞれが海峡で隔てられた今となっては帰れなくなってしまった、という悲劇がその由来だ。そう考えると、大雪山にナキウサギが住んでいることは、単に珍しいというだけの話ではないことがわかる。背後には長い長い地球の歴史が横たわっているのだ。

ナキウサギも無駄に愛くるしいわけではない。今度、ナキウサギの声を聞いたなら、彼らが大雪山に住み着くまでに経てきたはるかな道程に思いをはせてみてはどうだろうか。

文：山樂舎BEAR　土栄　拓真

短歌

ぼたん花白く大きく咲き満ちて夕べの庭の深きしずもり　那須喜美

戦後という時代過ぎゆき終戦の記念日を知らぬ子等の多くは　松倉和子

字を書けば手先ふるえて字がおどる読めればいいと日誌つけゐる　岩田ふじえ

桜咲く友が住む町後にすればフロントガラスに大粒の雨　笹田冨士子

遥かなる君の好みし石南花の花殿つみゐるおぼろおぼろに　瓜生昭枝

知らぬ同志人院中に友となり励まし合ひて交流深む　岡澤チズ子

ゆれてゐる未練なぶらんこ無視されて午後の公園鎮もるばかり　宮坂敬子

なつかしき退職者の集いに顔はなし逝きし人二人ひとごとならず　清水チヨ

空青く娘ら夫婦との旅の空三国峠にうぐいすを聞く　永江栄子

研修生と胸のネームに意志こめし中国よりの援農女子迎ふ　矢沢ますえ

ピエロ出ずるからくり時計二度鳴れど順番まだ来ぬ医院の控室　中田治子

バラが咲き紫陽花の花に和む時期大暑の雨は藍を深くす　嶋崎ミエ

叱られてぴぃひょろろ涙してぴぃひょろろ二羽の鳶が弧を描く　井山一文

赤いトマト強い日ざしに照らされて今日も吾待つ顔をそろえて　尾池真沙子

俳句

笹の葉に夢つり下げて星祭　徳光吐苦

煌めきにあやかりたしと星祭り　杉山ひろのり

天上と地上をうながす星祭　青野公花

光年の時の逢瀬や星祭り　澤田久美子

幼さの残りし笑顔ほしまつり　小林露葉

仰ぎ見る永遠の安らぎ星祭り　松山蓉子

夭折の娘の星いづこ星まつり　宮坂紫雲

長雨に西瓜分け合う虫と我　山口佐知子

玫瑰や海水そこまで呼び寄せて　杉山りつ

夕ぐれの水濁したる蛙かな　秋山深雪

茄子胡瓜貌それぞれに夏ふかし　石川ヤエ

ふるさと探訪

気づき・月づき・思いつき記

日ごと・家ごと・地域ごと

兎にも角にも物騒な世の中になったもので、正に予想だに出来ない事故・事件・事犯が続出し、全く油断も隙も無い昨今である。

日ごと……日毎・日々・毎日であり、対義は「夜ごと」である。日ごとといえば何といっても「挨拶」である。登下校の児童に「おはよう」・「こんにちは」・「さよなら」等と声をかけられる毎に色んなストレスが吹っ飛んで、スカッとした気分に浸るのは最高。

なのにこのごろは「無闇矢鱈」に声をかけない、気安く返事をしない。知らんぷりで相手にしない…」等々、拒否型自衛手段が「素通り症候群」を増大しているのである。

うっかり挨拶も出来ない毎日が続くとストレスが溜まってしまうので、「顔と名前を知り合うための出会い・触れ合い・認め合いの場」を作ることが必要となる。お互いに「顔馴染み」になることが日ごとの挨拶による明るい町づくりにつながるはずで、因みに一日は防災の日。

家ごと……その家それぞれに・家といっしょに・家毎にである。かつては玄関・裏口・納屋・下屋はもちろん、窓・縁側などは「これすべて開けっ放しのおらが村」だったのに、今や「これすべて絶対施錠のまち」となったのである。

然もオートロックの必置時代となった。

先ずもって「わが家を守る」ことが大事で、無防備は「側迷惑」となる。にもかかわらず、巧妙無比な手口の盗難に驚くばかりではなく、増え続ける「オレオレ・振り込め詐欺」の被害である。家だけではもう防ぎようも無く、「留守の貸借（生活用品や道具）」でおおらかな向こう三軒両隣りの連帯や互助の「お付き合い」は出来なくなってしまったのである。

地域ごと……地域ぐるみ・地域化・地域毎である。

毎日、各家で自己責任を全うしようとしても限界状況にある現在こそ、「ひとりとみんな」の相違を認めたり、創意を生かしたり、総意を集めたりして地域毎の共同の組織や運動を推し進めて、より住み良い町づくりに努力と知恵を出さないと……。

個人情報保護法の下にあって、プライバシーや基本的人権がより一層重要視される今日にあって、「防犯は　日ごと　家ごと　地域ごと」の防犯を、防災・保健・福祉・介護・医療・教育などなどと置き換えてみてもまたピタリではなかろうか……。

電話も無かった村の暮らしには、「一里や二里は朝飯前、馬で一飛、風便り」が通り相場であったが、世は正に日進月歩のメール・パソコン・携帯電話万能時代である。

「あそこの家は、あの人は、」と、校区や地域の隅々までが熟知されていたかつての近所も、あちこちに監視カメラなどが設置されたり、懐中電灯でのパトロールが実施されたり、防犯無線が張り巡らされたりする地域防衛が必至となってきた。

過疎と過密、新と旧、個と集団などの質や量にかかわる課題に対応する「支援・協働・負担など」の具体化（計画・考えなどを実行に移す）に向けて、それこそ、日ごと・家ごと・地域ごとの「心の鍵」を共有することが大切だと思うが、さて……。

（元）郷土史編集専門員
尾池隆男

□発行／東川町役場　□編集／企画総務課 Tel.82-2111
□印刷／(株) 秋山印刷

人口／7,620人（前月比▲13人）、男／3,658人（前月比▲4人）、女／3,962人（前月比▲9人）
世帯数／2,984戸（前月比4戸）、出生／4人、死亡／11人、転入／13人、転出／19人　【7月31日現在】
※住民登録の手続き上、人口増減と出生・死亡・転入・転出の増減は一致しないことがあります。

PRINTED WITH SOY INK　R100 本誌の印刷には、大豆インクを使用しています。
また用紙には再生紙（100%）を使用しています。